

Uputstvo za upotrebu

Frižider

BTSZ 1620 I/HA

Sadržaj

Instalacija, 2

Pozicioniranje i povezivanje struje

Opis uređaja, 3

Opšti opis

Puštanje u rad i korišćenje, 4

Puštanje uređaja u rad

Kako koristiti frižider na najbolji mogući način

Kako koristiti zamrzivač na najbolji mogući način

Održavanje i briga o uređaju, 5

Isključivanje uređaja iz struje

Čišćenje uređaja

Sprečavanje stvaranja buđi i neprijatnih mirisa

Otapanje uređaja

Zamena sijalice

Upozorenja i saveti, 6

Opšta bezbednosna upozorenja

Odlaganje ambalaže

Očuvanje životne sredine

Rešavanje problema, 7

Servis, 8



Instalacija

! Molimo vas da sačuvate ovo uputstvo kako biste i ubuduće u njemu mogli naći korisne informacije. Ukoliko ga prodate ili ustupite, molimo vas da novim vlasnicima date i ovaj priručnik kako bi se i oni mogli informisati o njegovom radu.

! Pre nego što pustite u rad vaš novi uređaj, molimo vas da pažljivo pročitate uputstva za upotrebu. Tu se nalaze važne informacije o bezbednom korišćenju, instalaciji i održavanju uređaja.

Pozicioniranje i povezivanje na struju

Pozicioniranje

1. Postavite uređaj u prostoriju koja se dobro provetrava i u kojoj nema vlage.
2. Vodite računa da ne prekrijete rešetku koja omogućava ventilaciju uređaja a nalazi se na njegovoj zadnjoj strani. Kompresor i kondenzator emituju toplotu i potrebno im je provetravanje kako bi dobro radili i kako bi se štedela energija.
3. Frižider ne sme biti blizu izvora toplote (direktna sunčeva svetlost, šporet ili sl.)

Povezivanje struje

Nakon transporta, postavite uređaj vertikalno i sačekajte makar 3 sata pre nego što ga uključite u struju. Takođe, pre uključjenja u struju, obavite sledeće provere:

- da li utičnica ima uzemljenje i da li je napravljena u skladu s važećim regulativama;
- da li utičnica može da podnese maksimalnu snagu uređaja naznačenu na pločici s karakteristikama koja se nalazi unutar frižidera dole levo (tj. 150 W);
- da li je voltaža u opsegu vrednosti naznačenih na pločici s karakteristikama koja se nalazi unutar frižidera dole levo (tj. 220-240 V);
- da li je utičnica kompatibilna s utikačem uređaja. Ukoliko nije, tražite od ovlašćenog servisera da je zameni (vidi poglavlje *Servis*). Nemojte koristiti višestruke utičnice ili adaptere.

! Pre instalacije uređaja, vodite računa da u blizini postoji odgovarajuća utičnica.

! Kabl se ne sme savijati niti pritiskati.

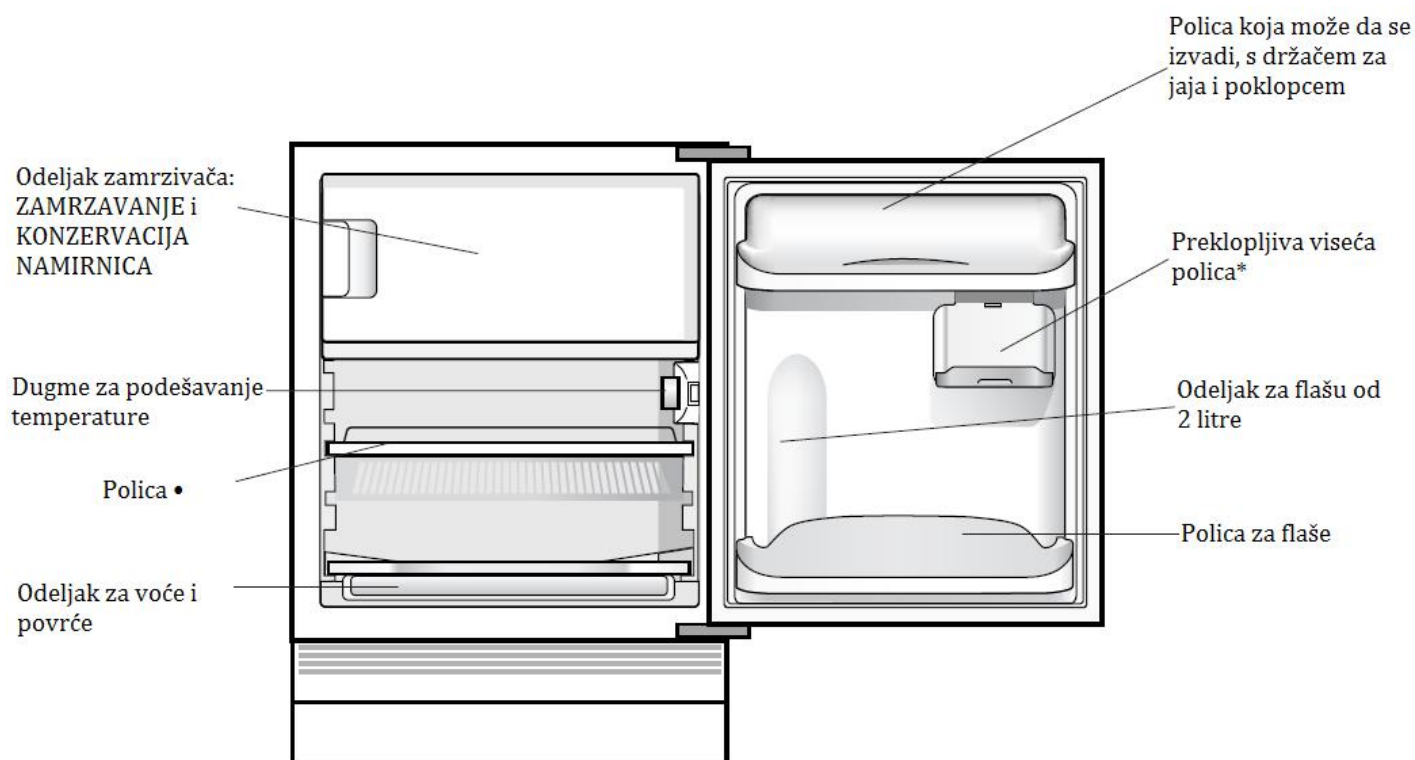
! Kabl se mora povremeno kontrolisati i u slučaju da je to potrebno, pozovite ovlašćenog servisera da ga zameni (vidi poglavlje *Servis*).

! Proizvođač negira svaku odgovornost u slučaju da se ove bezbednosne mere ne ispoštuju.



OPIS UREĐAJA

Uputstva sadržana u ovom priručniku se mogu primeniti na različite modele frižidera. Ilustracija možda neće direktno predstavljati uređaj koji ste vi kupili. Ukoliko vam je potrebno detaljnije objašnjenje, molimo vas da konsultujete naredne stranice.



• *NJIHOV BROJ I RASPORED MOGU DA VARIRAJU*

**Postoji samo kod pojedinih modela*

PUŠTANJE U RAD I KORIŠĆENJE

Puštanje uređaja u rad

! Pre nego što upalite uređaj, molimo vas da ga instalirate onako kako je opisano u poglavlju za instalaciju (vidi *Instalaciju*)

! Pre nego što priključite uređaj na strujnu mrežu, dobro ga očistite mlakom vodom i rastvorom sode bikarbone.

1. Stavite utikač u utičnicu i proverite da li se upalilo svetlo unutar frižidera.
2. Okrenite dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE na neku srednju vrednost. Posle nekoliko sati možete staviti namirnice u frižider.

Podešavanje temperature

Temperatura unutar frižidera se podešava automatski na osnovu pozicije dugmeta termostata.

1 = manje hladno **5** = više hladno

Preporučujemo da podesite neku srednju vrednost.

Kako bi se povećao raspoloživi prostor i poboljšao estetski izgled, ovaj uređaj ima «rashladni deo» koji se nalazi unutar zadnjeg zida frižidera. Ovaj zid će u toku rada biti prekriven injem ili kapljicama vode u zavisnosti od toga da li kompresor radi ili pravi pauzu. Ovo ne treba da vas brine jer tako frižider normalno radi.

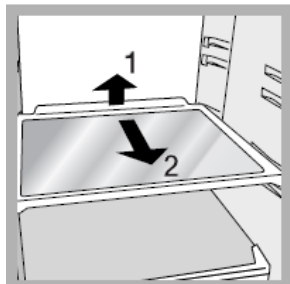
Ukoliko dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE postavite na neku visoku vrednost, kada stavite veliku količinu svežih namirnica u frižider i kada je temperatura prostorije visoka, može se desiti da frižider neprekidno radi. To će dovesti do velikog stvaranja inja kao i do velike potrošnje električne energije a može se izbeći okretanjem dugmeta ka nižim vrednostima (doći će do automatskog otapanja).

Kod statičkih uređaja, vazduh cirkuliše na prirodan način tako da se hladniji spušta dole jer je teži. Evo preporuke kako da rasporedite namirnice:

Vrsta namirnica	Mesto u frižideru
Očišćeno meso i riba	Iznad fioke za voće i povrće
Svež sir	Iznad fioke za voće i povrće
Kuvana hrana	Na bilo kojoj polici
Suhomesnato, upakovan hleb, čokolada	Na bilo kojoj polici
Voće i povrće	U fioci za voće i povrće
Jaja	Na polici namenjenoj za to
Puter i margarin	Na polici namenjenoj za to
Flaše, piće, mleko	Na policama namenjenim za to

- U frižider se stavljaju samo hladne namirnice ili vrlo mlake, a nikada vruće (*vidi Upozorenja i savete*).
- Imajte na umu da kuvane namirnice ne mogu da stoje duže od sirovih.

- Nemojte stavljati u frižider nepokrivene posude sa tečnošću: one mogu da dovedu do povećanja vlage što će dovesti do kondenzacije.



POLICE: pune ili kao rešetke. Mogu da se izvuku i da im se podese visina jer sa strane u frižideru postoji više vodiča (*vidi sliku*), što je posebno korisno kada želite da u frižider stavite lonce većih dimenzija. Pri podešavanju visine, nije neophodno da se polica potpuno izvadi.

Kako koristiti zamrzivač na najbolji mogući način

- Hrana koja je jednom, pa makar i delimično bila odleđena, ne sme nikada više biti ponovo zaleđena: morate je pripremiti za konzumiranje (u roku od 24h).
- Sveža hrana koju želite zaleđiti ne sme dolaziti u kontakt sa već zaleđenom hranom.
- Nemojte stavljati u zamrzivač staklene flaše u kojima se nalazi tečnost i koje imaju zapušać ili su hermetički zatvorene, zato što mogu da puknu.
- Maksimalna količina namirnica koja može da se zamrzne u toku jednog dana je naznačena na tablici s karakteristikama koja se nalazi unutar frižidera dole sa leve strane (npr. 4 kg na 24h).

! U toku zaleđivanja izbegavajte otvaranje vrata.

! U slučaju nestanka struje ili kvara, nemojte otvarati vrata zamrzivača: . To će pomoći da se održi temperatura unutar zamrzivača i namirnice će biti konzervisane još 9-14h.

! Ukoliko je spoljašnja temperatura u dužem vremenskom periodu niža od 14°C, frižider nije u stanju da održava temperaturu koja je potrebna za dobro konzervisavanje hrane unutar odeljka zamrzivača, što znači da će period konzervisanja hrane biti smanjen.

Održavanje i briga o uređaju



Isključivanje uređaja iz struje

U toku čišćenja i održavanja uređaja, neophodno je da se prethodno prekine dovod električne energije tako što ćete izvaditi utikač iz utičnice.

Nije dovoljno staviti dugme za podešavanje temperature u poziciju „●“ (frižider ugašen) kako bi se eliminisao svaki električni kontakt.

Čišćenje uređaja

- Spoljašnje i unutrašnje delove uređaja, kao i gumene dihtunge možete čistiti sunderom natopljenim u mlaku vodu i rastvor sode bikarbone ili neutralnog sapuna. Nemojte koristiti abrazivne proizvode, rastvore, varikinu ili sredstva na bazi amonijaka.
- Delove frižidera i zamrzivača koji se mogu skinuti, možete potopiti u vruću vodu sa sapunom ili sredstvom za pranje sudova. Isperite ih dobro i pažljivo osušite.

Sprečavanje stvaranja buđi i neprijatnih mirisa

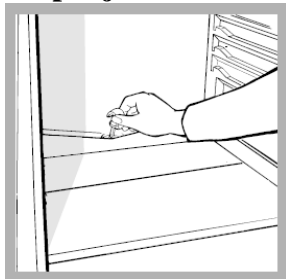
- Frižider je napravljen od higijenskih materijala koji nemaju miris. Kako bi i nakon početka rada, vaš uređaj ostao bez mirisa i kako se ne bi stvarale fleke, namirnice moraju uvek biti dobro pokrivena i zatvorena.
- Ukoliko želite da isključite frižider na duži vremenski period, operite njegovu unutrašnjost i ostavite vrata otvorena.

Otapanje

! Pratite dole navedena uputstva.

Za otapanje uređaja nemojte koristiti oštre predmete koji ga mogu bespovratno oštetiti.

Otapanje frižidera



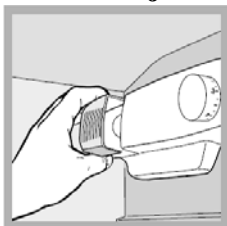
Frižider se automatski otapa: voda ide ka zadnjoj strani kroz odgovarajuću rupu (*vidi ilustraciju*). Toplota kompresora će učiniti da prikupljena voda ispari. Jedina stvar koju s vremena na vreme treba da obavite je čišćenje rupe kroz koju voda treba da izađe.

Otapanje zamrzivača

Ukoliko je led deblji od 5 mm, potrebno je izvršiti ručno otapanje:

1. stavite dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE na poziciju „●“.
2. Uvijte zaleđene namirnice u novine i stavite ih u drugi zamrzivač ili na neko hladno mesto.
3. Ostavite vrata zamrzivača otvorena sve dok se led potpuno ne otopi. Ovaj proces možete ubrzati tako što ćete staviti posudu s mlakom vodom unutra.
4. Pažljivo očistite i osušite zamrzivač pre nego što ga ponovo upalite.
5. Sačekajte oko 2 sata ili onoliko koliko je potrebno da se dostignu idealni uslovi za konzervaciju namirnica i tek ih onda vratite u zamrzivač.

Zamena sijalice



Ukoliko želite da zamenite sijalicu iz frižidera, izvadite utikač iz utičnice. Pratite dole navedena uputstva.

Pristupite sijalici tako što ćete skinuti zaštitu kako je prikazano na slici. Zamenite sijalicu istom, snaga treba da bude 15W ili 25 W.

Upozorenja i saveti

!Ovaj uređaj je dizajniran i proizveden u skladu s međunarodnim sigurnosnim standardima. Sledeća upozorenja su data iz bezbednosnih razloga i morate ih pažljivo pročitati.

CE Ovaj uređaj je u skladu sa sledećim zakonima Evropske Unije:

- 73/23/EEC od 19/02/73 (Niska Voltaža) i njegovim amandmanima;
- 89/336/EEC od 03.05.89 (Elektromagnetna Kompatibilnost) i njegovim amandmanima;
- 2002/96/CE.

Opšta bezbednosna upozorenja

- Ovaj uređaj je dizajniran za upotrebu u domaćinstvima. Nije za profesionalnu upotrebu.
- Ovaj uređaj treba da koriste samo odrasli i to isključivo za konzervaciju i zaleđivanje namirnica, u skladu s uputstvima za upotrebu navedenim u ovom priručniku.
- Ovaj uređaj se ne instalira na otvorenom, čak i ako prostor ima nadstrešnicu; veoma je opasno ostaviti ga izloženog kiši ili oluji.
- Nemojte nikada dodirivati uređaj, niti rukovati njime dok su vam noge bose ili dok su vam ruke ili noge mokre.
- Nikada nemojte dodirivati unutrašnje delove za hlađenje: mogli biste iritirati kožu i dobiti promrzline.
- Nikada nemojte vući kabl ili frižider kako biste izvukli kabl iz utičnice na zidu. Uradite to veoma pažljivo.
- Nemojte čistiti niti vršiti održavanje uređaja a da ga niste prethodno isključili iz struje iz zidnog utikača. Nije dovoljno okrenuti dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE na poziciju ● (isključen aparat) kako bi se eliminisao svaki električni kontakt.
- U slučaju kvara, ni u kom slučaju ne pokušavajte da ga otvarate i popravljate sami.
- Za otapanje nemojte koristiti električne ili mehaničke aparate niti bilo kakve druge predmete osim onih koje preporučuje proizvođač.
- Ne stavljajte u usta kockice leda neposredno nakon što su izvađene iz zamrzivača.
- Ne dozvolite deci da se igraju uređajem. Ni u kom slučaju im ne treba dozvoliti da sede na fiokama ili vratima.
- Ambalažu držite dalje od dece jer ona nije igračka.

Odlaganje ambalaže

* Poštujte lokalne standarde očuvanja životne sredine kada uklanjate ambalažu s ciljem reciklaže.

* Evropski zakon 2002/96/CE o Bacanju Električne i Elektronske Opreme (RAEE), zahteva da se stari kućni aparati ne bacaju zajedno s drugim otpacima gde je to u vašoj opštini predviđeno. Stari kućni aparati moraju se sakupiti odvojeno kako bi se poboljšala reciklaža materijala koje sadrže i kako bi se redukovao loš uticaj na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Simbol precrtane kante na vašem uređaju vas podseća na ovu obavezu, tj. kada želite da bacite svoj stari uređaj, morate da se pobrinete da se odvojeno odveze.

Potrošači su dužni da kontaktiraju lokalne predstavnike vlasti ili radnju u kojoj su kupili uređaj kako bi dobili informaciju o tome kako i gde da bace svoj stari uređaj.

Očuvanje životne sredine

- Instalirajte frižider u svežu prostoriju s dobrom ventilacijom. Vodite računa da ne bude izložen direktnoj sunčevoj svetlosti i nemojte ga stavljati u blizinu izvora toplote.
- Izbegavajte da držite vrata frižidera dugo otvorena ili da ih često otvarate, kako biste štedeli električnu energiju. Svako otvaranje vrata rasipa energiju.
- Nemojte prepuniti frižider: hladan vazduh mora slobodno da cirkuliše kako bi namirnice bile dobro konzervisane. Ukoliko je normalna cirkulacija vazduha onemogućena, kompresor će konstantno raditi.
- Nemojte stavljati vruću hranu direktno u frižider. Unutrašnja temperatura će porasti, kompresor će raditi bez prekida i trošiće više električne energije.
- Izvršite otapanje uređaja ukoliko se formira deblji sloj leda (vidi pod *Održavanje*). Debeo sloj leda onemogućava prenos hladnoće ka namirnicama a to dovodi do povećane potrošnje električne energije.

Rešavanje problema



Može se desiti da vaš uređaj ne radi kako treba. Pre nego što pozovete Servis (*vidi Servis*), proverite da se možda ne radi o nekom problemu koji sami možete lako da rešite.

Problem:

Mogući razlog/Rešenje:

Lampica unutar frižidera se ne pali

*Niste stavili utikač u utičnicu, ili niste stavili do kraja kako bi se napravio električni kontakt. Možda je nestala struja.

Frižider ne hladi dovoljno

*Vrata se ne zatvaraju dobro ili su dihtunzi oštećeni
 *Vrata se veoma često otvaraju
 *Dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE nije na dobroj poziciji.
 *Frižider je prepunjen.
 *Temperatura prostorije u kojoj se nalazi uređaj je niža od 14°C.

Namirnice u frižideru se lede

* Dugme za PODEŠAVANJE TEMPERATURE FRIŽIDERA nije na dobroj poziciji.
 * Namirnice su u kontaktu sa zadnjim zidom

Motor neprekidno radi

*Vrata nisu dobro zatvorena ili se često otvaraju.
 *Spoljašnja temperatura je jako visoka.

Uređaj je veoma bučan

- *Nije dobro nivelisan (*vidi Instalacija*)
- *Uređaj je postavljen između nameštaja i predmeta koji vibriraju i emituju buku.
- *Gas za unutrašnje hlađenje proizvodi blago brujanje čak i kada kompresor ne radi i to nije kvar već je potpuno normalno.

Zadnji zid odeljka frižidera je prekriven vodom ili injem

- * Radi se o normalnoj pojavi.

Na dnu frižidera ima vode

- *Rupa za odvod vode je zapušena (*vidi Održavanje*)

Servis

Pre nego što pozovete Servis:

- * Proverite da li sami možete da uklonite razlog kvara (*vidi pod Rešavanje problema*).
- * Ako i pored svih kontrola zamrzivač ne funkcioniše i ako se nedostatak koji ste otkrili i dalje ispoljava, pozovite najbližu servisnu službu.

Sledeće podatke ste u obavezi da date servisnoj službi:

- * tip kvara
- * oznaku modela (Mod.)
- * serijski broj (S/N)

Ovi podaci su navedeni na tablici sa karakteristikama koja se nalazi dole s leve strane unutar frižidera.